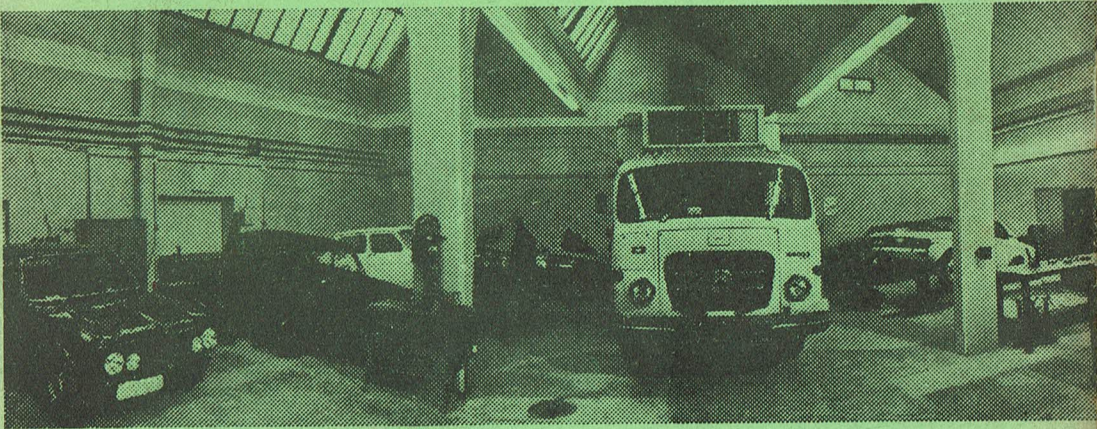


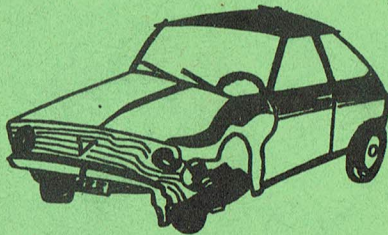


AUTOSPENGLEREI CARROSSERIE

3400 BURGDORF Sägegasse 22



Autospenglerei
Automalerei
Einbrennkabine
Spezialisiert auf
metallisiert



Elite AG

vis-à-vis
Hallenbad
Sägegasse
Burgdorf
Telefon 22 48 38
oder 22 90 70



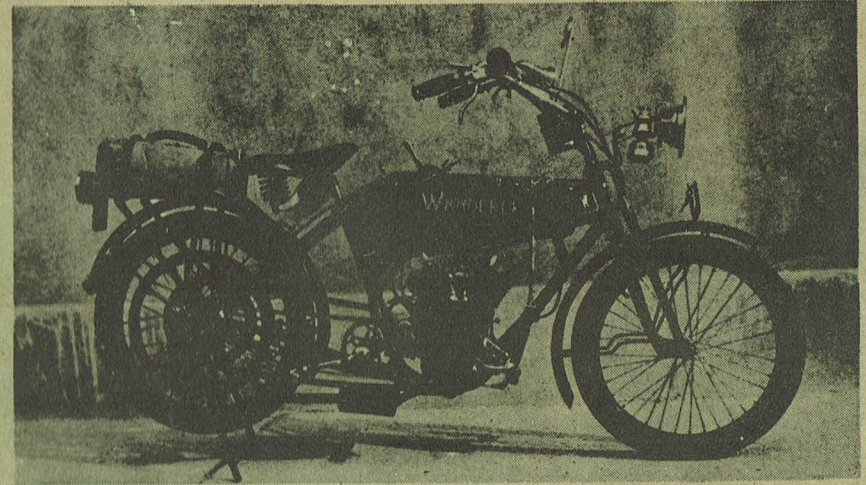
Mithilfe bei der Erledigung
der Versicherungsformalitäten
im Zusammenhang
mit dem Unfallschaden.

I a Qualitätsfarben

1 Jahr Garantie

Schnellreparaturen

Preisgünstig



Internationales Veteranen-Motorrad- Treffen mit Rallye und Gymkhana

4./5. September 1982 Burgdorf

Programm Fr. 2.—

IHR PARTNER...



**buch- und offsetdruck
fotosatz**

f. scheidegger+co

mühlegasse 9 burgdorf ☎ 22 30 73



STADTPRÄSIDENT
BURGDORF



Herzliches Willkommen den Liebhabern des Veteranen-Motorradsports

Vor drei Jahren gab ich am Schluss meines Grussworts meiner Hoffnung Ausdruck, dass es mit den Motorradfahrern und ihren Oldtimern in den Strassen Burgdorfs und seiner Umgebung ein Wiedersehen geben möge. Wir freuen uns, denn nun ist es wieder soweit:

Am 4. und 5. September findet in unserer Stadt ein weiteres Internationales Veteranen-Motorrad-Treffen mit Rallye und Gymkhana statt. Im Namen unserer Bevölkerung und der Behörden heisse ich alle Liebhaber der alten "Töffs" aus dem In- und Ausland herzlich willkommen und wünsche Ihnen bei hoffentlich niederschlagsfreiem und sonnigem Wetter viel Vergnügen auf unsern Landstrassen und genügend Musse zur Pflege der Kameradschaft und des sicherlich interessanten Austausches von Erfahrungen über die verschiedenartigsten Oldtimer. Unsere Verkehrsprobleme sind seit dem letzten Treffen nicht kleiner geworden. Doch darf man feststellen - und dies ganz bestimmt auch in Ihren Kreisen, die ihr Hobby in die Pionierzeit der Motorisierung ausrichten, dass die Wachstumseuphorie bezüglich Strassenbau und Verkehr einer grossen Ernüchterung, ja oft sogar einer Abkehr gewichen ist. In diesem Sinne zählen nicht mehr so sehr das Quantitative, der Strassenausbau und das Tempo als qualitative Verbesserungen für alle Verkehrsteilnehmer, vor allem auch für die schwächsten.

Es freut uns deshalb, wiederum Nostalgiker des Strassenverkehrs unter uns zu wissen, bei denen Begriffe wie Kameradschaft, Pflege von Pioniererzeugnissen und der Genuss der freien Natur weit mehr zählen als Beschleunigungswerte und Höchstgeschwindigkeiten.

Wir wünschen Ihnen nochmals zwei erlebnisreiche Rallye-Tage.

Max Conrad, Stadtpräsident

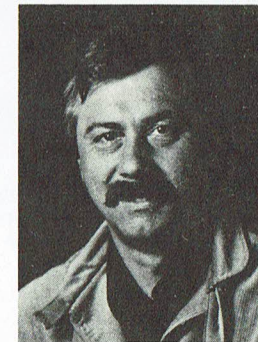
Bankgesellschaft: Ihre Bank mit Rat und Tat.



Schweizerische Bankgesellschaft

Bahnhofstrasse 45
3400 Burgdorf

Te1 034/22 81 81



LIEBE VETERANEN-MOTORRAD-FREUNDE

WIE SCHNELL DOCH DIE ZEIT VERGEHT. SCHON SIND WIEDER DREI JAHRE VORÜBER, SEIT WIR UNS DAS LETZTE MAL, ANLÄSSLICH UNSERES VETERANEN-MOTORRAD-TREFFENS, IN BURGDORF GETROFFEN UND ZWEI UNBESCHWERTE TAGE MITEINANDER VERBRINGEN DURFTEN.

ZU UNSEREM DIESJÄHRIGEN, SCHON TRADITIONELLEN 3. VETERANEN-MOTORRAD-TREFFEN, MÖCHTE ICH EUCH ALLE RECHT HERZLICH WILLKOMMEN HEISSEN. WIR MÖCHTEN EUCH BEWEISEN, DASS WIR KEINE MÜHE GESCHEUT HABEN, WIEDER EIN TOLLES PROGRAMM VORZUBEREITEN, DAS WIR GEDENKEN, IN SPORTLICHER UND KAMERADSCHAFTLICHER HINSICHT, MITEINANDER DURCHZUFÜHREN.

FÜR DIE "HEISSEN BENZINGESPRÄCHE" BLEIBT AUCH DIESES JAHR WIEDER VIEL ZEIT WÄHREND DES TAGES, SOWIE AM SAMSTAGABEND, DEN WIR WIEDER IM COOP - CITY - RESTAURANT DURCHFÜHREN WERDEN.

IN STILLE GEDENKEN WERDEN WIR AUCH AN UNSEREN VERLORENEN FREUND BEAT W E I B E L, DER LEIDER NICHT MEHR UNTER UNS WEILEN KANN. BEI DEN LETZTEN BEIDEN TREFFEN HAT BEAT MIT GROSSEM EINSATZ MITGEHOLFEN, DIESE VERANSTALTUNGEN DURCHZUFÜHREN. AN DIESER STELLE NOCHMALS EIN HERZLICHES "DANKE SCHÖN".

AUCH IN DIESEM JAHR IST UNSER OBERSTES ZIEL, ALLE TEILNEHMER DEN GESTRESSTEN, HEKTISCHEN ALLTAG VERGESSEN ZU LASSEN UND EINIGE STUNDEN DER FREUDE UND ENTSPANNUNG GENIESSEN ZU KÖNNEN.

DASS WIR AUCH EINE GROSSE ANZAHL FREUNDE BESITZEN, DIE Z.T. NICHT AN UNSERER VERANSTALTUNG TEILNEHMEN KÖNNEN, BEWEISEN DIE VIELEN INSERATE IN DIESEM FESTPROGRAMM, SOWIE DIE ZAHLREICHEN SPENDEN, DIE IN DEN LETZTEN TAGEN EINGETROFFEN SIND.

AN DIESER STELLE MÖCHTE ICH ALLEN FREUNDEN, DIE IN IRGEND EINER FORM MITGEHOLFEN ODER UNS UNTERSTÜTZT HABEN, RECHT HERZLICH DANKEN. DIESER DANK GILT AUCH FÜR MEINE FREUNDE IM ORGANISATIONSKOMITEE.

IN DIESEM SINNE FREUEN WIR UNS AUF EUERN BESUCH AM 4./5. SEPTEMBER HIER IN BURGDORF UND WÜNSCHEN EINIGE FROHE, UNBESCHWERTE STUNDEN.

DER OK-PRÄSIDENT: JAKOB WINDLER



Oscar Stöffel Burgdorf

Geschäftsdomizil: Kirchbergstrasse 47, 3400 Burgdorf
Telefon 034 22 65 56

Burgdorf

Auf dem Platz der Truppenunterkunft beim AMP

Berthoud

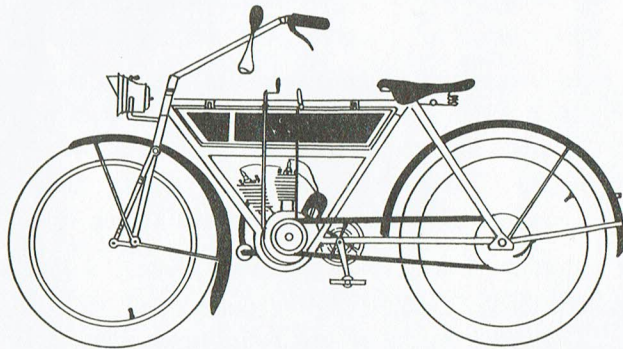
Vers le parc automobile de l'armée, cantonnement pour la troupe

Internationales Veteranen-Motorrad-Treffen Burgdorf 4. und 5. September 1982

Programm:
Geschicklichkeits-Rundfahrt
Gymkhana

Samstag, 4. September
8.30 - 17.00 Uhr

Sonntag, 5. September
8.30 - 15.00 Uhr



Über 100 Maschinen Jahrgang 1900 - 1960,
schön restauriert und fahrbar, aus ganz Europa

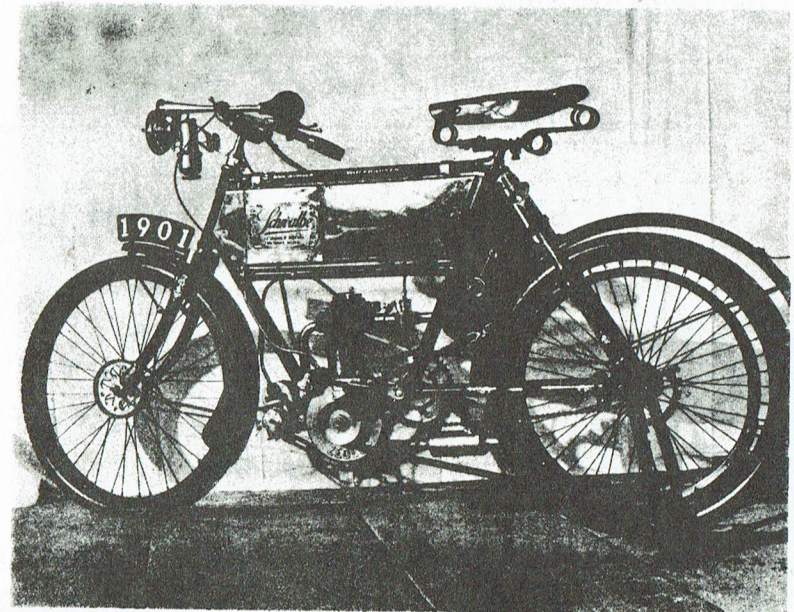
Samstag 4. September

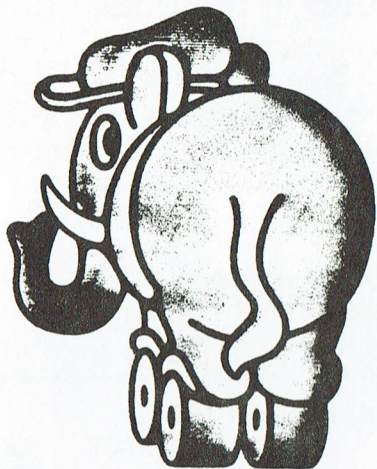
Rallye ins Emmental
ab 10.00 Uhr

Start:	Burgdorf AMP	10.00-12.00	Fahrzeugschau/ Einzelstart	13.30-15.00	
Posten 1:	Garage Lorenz, Lyssach	10.10-12.10	Durchfahrt: — Ranflüh	13.40-15.10	
Posten 2:	Oberburg, Rest. Pfistern	10.30-12.30	— Ramsei	13.45-15.15	
Posten 3:	Häsel-Rüegsau, Bahnhof	10.45-12.45	— Grünenmatt	13.50-15.20	
Posten 4:	Lützelfüh-Goldbach, Rest. Krone	11.00-13.00	— Trachselwald	13.55-15.25	
Durchfahrt:	— Rüderswil	11.10-13.10	Posten 7:	Sumiswald, Moser Baer	14.00-15.30
— Lauperswil	11.15-13.15	Durchfahrt:	Weier i.E.	14.10-15.40	
— Emmenmatt	11.20-13.20	Posten 8:	Häusermoos Bahnhof	14.15-15.45	
Posten 5:	Langnau, Bahnhof	11.25-13.25	Durchfahrt:	— Affoltern i.E.	14.25-15.55
Posten 6:	Zollbrück, Jakob-Markt	12.00-14.00	Posten 9:	Lueg, Restaurant	14.35-16.05
			Zielankunft:	Burgdorf AMP	15.00-16.30

E H R E N G Ä S T E
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

STADTPRÄSIDENT MAX CONRAD
POLIZEIDIR. KT. BERN
HERR REGIERUNGSRAT DR. H. KRÄHENBÜHL
POLIZEI-INSP. BURGDORF A. ZUMSTEIN
STRASSENVERKEHRSAMT BERN
HERR ADJUNKT SCHAAD
VERWALTER AMP HANS PULVER
BEZ. CHEF KAPO BURGDORF WALTER VOGEL
BEZ. CHEF KAPO LANGNAU RUDOLF WÜRSTEN
BEZ. CHEF KAPO SUMISW. ERNST SCHELKER





**Fahrschule.
Denn sicher fahren
will gelernt sein.**

MOTORRADFAHREN - ein R I S I K O mit
F A S Z I N A T I O N

Freunde alter Motorräder Schweiz



Gegründet
1974

INFORMATION + AUSKUNFT
POSTFACH 171
8027 Z Ü R I C H

Bärtschi & Co.

Bahnhof-Garage
3400 Burgdorf 3352 Wynigen



Telefon 034 22 85 22



**FANTIC
MOTOR**



Beim Bahnhofplatz
Rümlang, Telefon 817 16 71

Alpina-Velos

Reparaturen - Verkauf - Eintausch

**Oscar Stoessel
Burgdorf**



KIRCHBERGSTR. 47

TELEFON: 034 / 22 65 56

TEL.PRIV.034 / 45 47 33

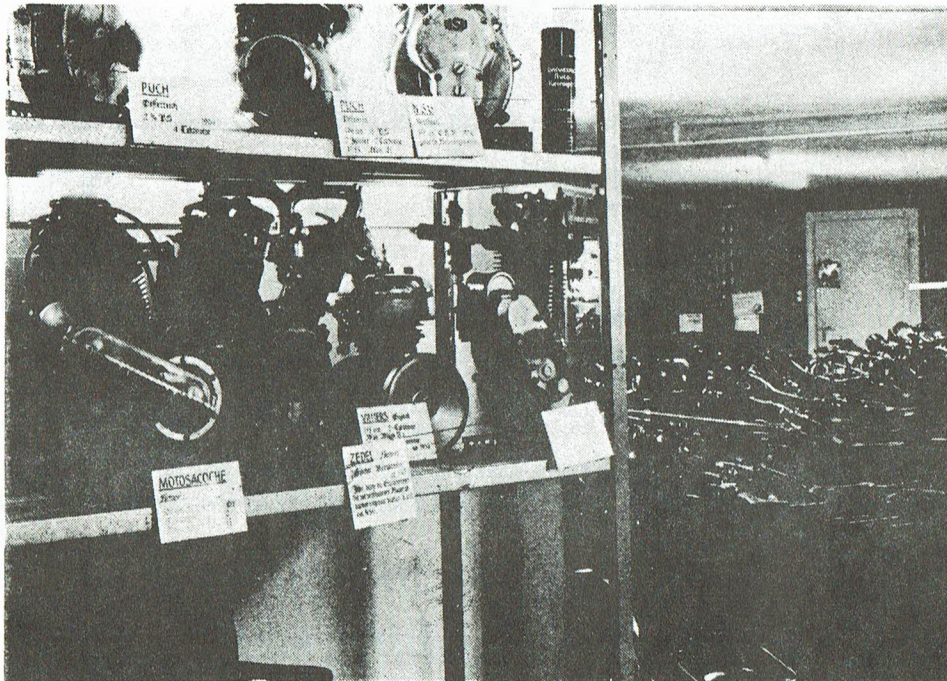
20 J A H R E

BAUERNMALEREI, RESTAURATIONEN

**Wir danken unseren Donatoren und Inserenten für die
grosszügige Unterstützung bestens.**

Motorrad-Museum Hilti Gossau St.Gallen

Kirchstrasse 43, Telefon 071 85 16 56



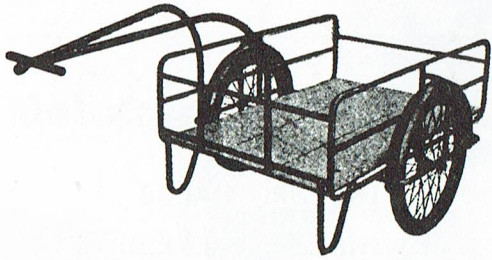
Sie stehen vor vielen berühmten Rennmaschinen
und Old-Timer Motorrädern
Grösste Motorensammlung der Alpennordseite

geöffnet: Samstag und Sonntag von 9.00 bis 17.00
Eintritt: Erwachsene 3.30, Schüler und Lehrlinge 1.10
An Feiertagen und jeden 1. Sonntag im
Monat geschlossen.

Motorrad-Altersheim mit vielen unrestaurierten
Motorrädern und Teilen
Tausch, Verkauf und Ankauf – Freie Besichtigung

ORGANISATIONSKOMITEE XX

PRÄSIDENT	WINDLER JAKOB
VIZEPRÄSIDENT + FINANZEN	WINDLER ALFRED WINDLER ROSMARIE
SEKRETARIAT + AUSWERTUNG	STETTNER ERICH STETTNER HEIDI
RALLYE-STRECKENCHEF	WÜTHRICH WILLI
GYMKHANA	HILPERT RENE MURI WALTER
FAHRZEUGABNAHME + "BESENWAGEN"	MURI WALTER SPRING HANS
PRESSE + PROPAGANDA	STOESSEL OSCAR
PLATZ-SPEACKER	WÄLCHLI GUIDO
LAUTSPRECHERANLAGE	RADIO SCHLEGEL
DRUCKSACHEN	F. SCHEIDEGGER & CO.
OK - B Ü R O	034 22 74 56
TRUPPENUNTERKUNFT	
SPITAL BURG DORF	034 21 21 21
SPITAL LANGNAU	035 2 18 21
SPITAL SUMISWALD	034 71 13 72
STADTPOLIZEI BURG DORF	034 22 33 24
KANT. POLIZEI BURG DORF	034 22 20 00
KANT. POLIZEI LANGNAU	035 2 36 36
KANT. POLIZEI SUMISWALD	034 71 15 97



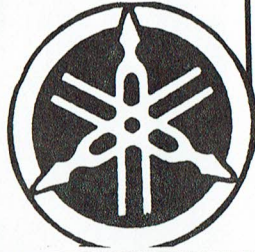
Burri-Anhänger für jeden
Verwendungsbereich. Fra-
gen Sie ihren Fachhändler
oder direkt bei

R. Burri
mech. Werkstatt-Schlosserei
3256 Dieterswil
Telefon 031 86 02 57

Telefon 034 61 14 10

ANDREAS LÜDI
3514 SCHAFHAUSEN I.E.

Wir reparieren alle japanischen Motorräder, aber:
**AUF YAMAHA SIND WIR
BESONDERS STARK!**



Ernst Gerber

Bauunternehmung
3431 Landiswil BE

Telefon 034 - 61 26 79

empfiehlt sich bestens für alle
Maurerarbeiten, Neubau, Umbau,
Renovationen. Stets preisgünstig



ZYLINDERSCHLEIFWERK - FLUGMOTORENABTEILUNG

Grundüberholungen - Teilrevisionen - Allgemeine Mechanik
Kontrolldemontagen nach Unfall - Materialprüfungen - Ventilservice

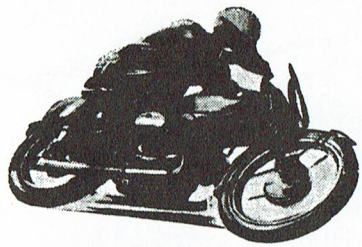
L+A Lizenz Nr.9 Kategorie I Bethlehemstrasse 38 Tel. 031 56 21 68
3027 Bern

Z E I T P L A N R A L L Y E S A M S T A G , 4 . S E P T E M B E R

- AB 07.30 STARTMATERIALAUSGABE - FAHRZEUGABNAHME
OHNE FAHRZEUGABNAHME IST EINE TEILNAHME AN DER
VERANSTALTUNG NICHT MÖGLICH!
- 08.00 ARBEITSBESPRECHUNG DER POSTENFUNKTIONÄRE.
- 09.00 O B L I G A T O R I S C H E FAHRERBESPRECHUNG!
- AB 10.00 S T A R T ZUR 3. INT. VETERANEN-MOTORRAD-RALLYE
IN DAS WUNDERSCHÖNE EMENTAL.
EINZELSTART IM 1-MINUTENABSTAND, MIT RUHENDEM MOTOR.
INNERHALB VON 60 SEKUNDEN MUSS DIE STARTSTRECKE VON
70 METERN MIT LAUFENDEM MOTOR VERLASSEN SEIN.
DIE AUF DER BORDKARTE EINGETRAGENEN STARTZEITEN SIND
UNBEDINGT EINZUHALTEN! (STRAFPUNKTE)
- AB 12.00 P O S T E N 6, ZOLLBRÜCK - PARKPLATZ JAKOB-MARKT,
MITTAGS - IMBISS, FREUNDLICHERWEISE
VOM JAKOB - MARKT OFFERIERT.
- AB 13.30 E I N Z E L S T A R T - 30 SEK. ABSTAND,
MIT RUHENDEM MOTOR,
ZUM ZWEITEN RALLYE - ABSCHNITT.
- AB 15.00 - 16.30 Z I E L A N K U N F T AMP - BURG DORF
FRÜHER ODER SPÄTER ANKOMMENDE MÜSSEN MIT
STRAFPUNKTEN BELEGT WERDEN.
- FÜR DIE ZURÜCKGEKEHRTEN RALLYEFAHRER BESTEHT DIE
MÖGLICHKEIT, DAS ZUR WERTUNG ZÄHLENDE GLEICHMÄSSIG-
KEITSAHREN ZU ABSOLVIEREN.
- AB 19.00 B A N K E T T I M RESTAURANT COOP - CITY,
ECKE BAHNHOFSTR./LYSSACHSTR. BURG DORF
GESCHLOSSENE GESELLSCHAFT.
O H N E B A N K E T T B O N K E I N E N E I N T R I T T
- BANKETTBOEN KÖNNEN IM OK-BÜRO BEZOGEN WERDEN.
- MUSIK - TANZ - UNTERHALTUNG - ETC.
VERLÄNGERUNG BIS 02.00 UHR!

Z E I T P L A N F Ü R S O N N T A G , 5 . S E P T E M B E R

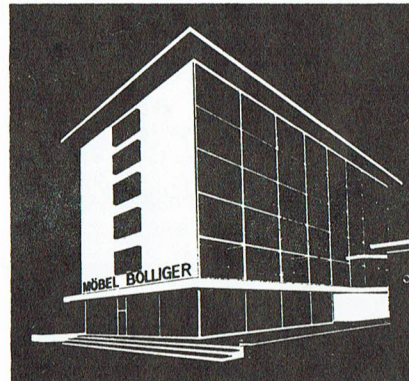
- AB 08.30 FORTSETZUNG DES GLEICHMÄSSIGKEITSAHREN,
ANSCHLIESSEND GYM KHANA.
- CA. 15.00 RANG-VERKÜNDIGUNG UND VERABSCHIEDUNG.



R. Blatter

Das alt bewährte Vertrauenshaus
für Velos, Motos und Autos

Heimiswilstr. 2a - Frommgutweg
3400 Burgdorf, Tel. 034 22 25 69

Wählen Sie das Bessere!

Möbel Bolliger Burgdorf
Poststrasse 7, beim Kyburger
Ausstellung in 3 Etagen
51 Meter Schaufenster

W. KRÄHENBÜHL & CO

Hoch- und Tiefbauunternehmung

Einschlagweg 67

BURGDORF

Tel. 034 / 22 65 61

Baut seit 100 Jahren



SPENDER - LISTE

GEBR. HUBER AG	KUNSTSTOFFSPRITZWERK	GOSSAU
PETER HUTMACHER	MALERGESCHÄFT	BERN
MARTIN JAKOB	SEILEREI	TRUBSCHACHEN
L. RÄTZER, SÖHNE	ZWEIRADZUBEHÖR	DINTIKON
MONDIA	FAHRRADFABRIK	BALSTHAL
HANSPETER JEKER	LANDMASCHINEN	BALSTHAL
L.+ W. HÖHENER	SÄGEWEG 13	AARBERG
E.+ H. KURZ	LORBEERSTRASSE 3	BERN
BUCHMANN	SPIEL & HANDWERK	BURGDORF
KARL HIRSCHI	R S MOTOS	BERN
EUGEN VOLPATO	KUNSTSTEINGESCHÄFT	BAAR
ERNST BALTISBERGER	ZWEIRADMUSEUM	AFFOLTERN A/A.
H.+ F. AESCHLIMANN AG	SCHLOSSEREI	GRÜNENMATT
F. AESCHLIMANN	ESCHENWEG 2	LÜTZELFLÜH
MC - VÄSCHT	URWADISPRDO	ZH-UNTERLAND
THOMAS WYDER	BÜLACHSTRASSE 54	OBERGLATT
HEINZ SPICHIGER	MECH. WERKSTÄTTE	WASEN I.E.
A. GILOMEN	SPENGLEREI	LÜTZELFLÜH
WÜTHRICH AG	BAUMATERIALIEN	LÜTZELFLÜH
OSCAR STOESEL	BAUERNMALEREI	BURGDORF
HERI WILLI	MÜHLEWEG 2	BIBERIST
ERNST GERBER	BAUUNTERNEHMUNG	LANDISWIL
JAKOB MARKT	KAUFHAUS	ZOLLBRÜCK
POMDOR AG	RAMSEIER-OBSTÄFTE	RAMSEI
WINDLER ALFRED	AUTOFAHRSCHULE	BURGDORF
WINDLER JAKOB	ZWEIRAD - CENTER	BURGDORF

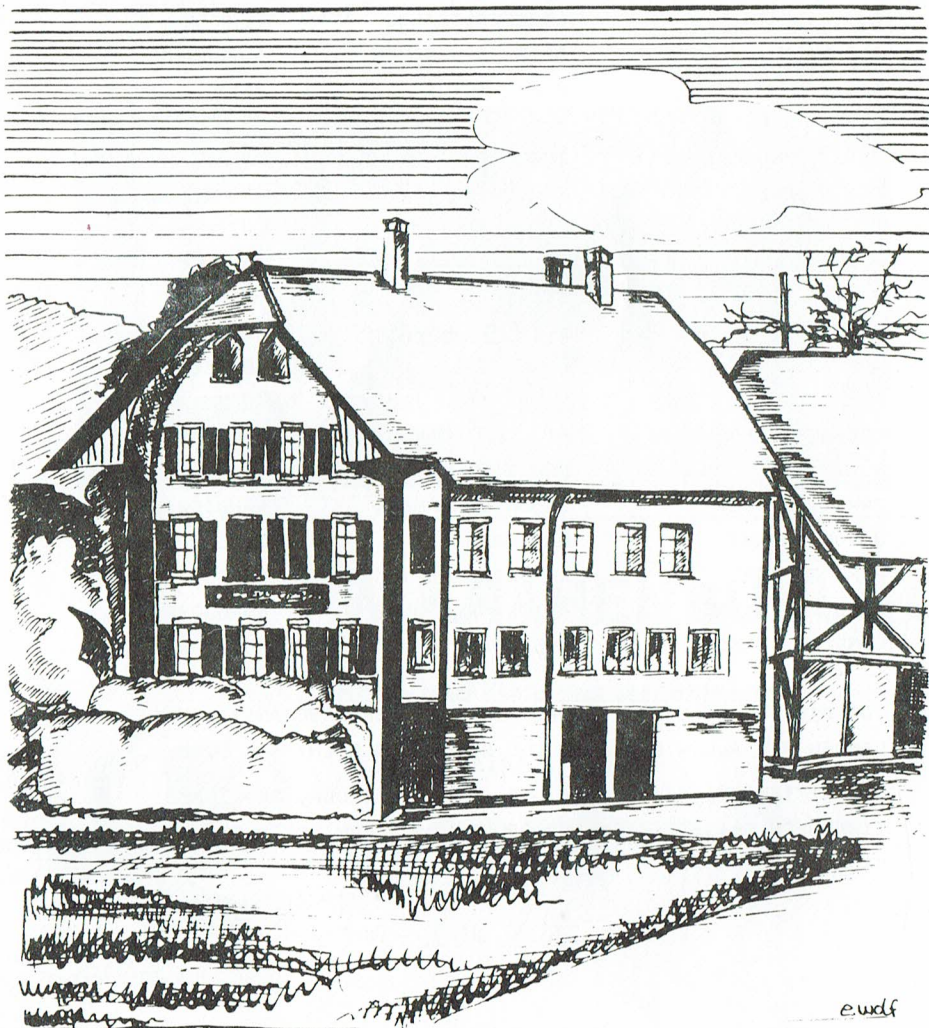
FÜR DIE WOHLWOLLENDE UNTERSTÜTZUNG UNSERER VERANSTALTUNG,
DANKEN WIR ALLEN SPENDERN UND SPONSOREN RECHT HERZLICH.

WIR BITTEN DIE TEILNEHMER UND CLUBMITGLIEDER, BEI IHREN
EINKÄUFEN OBIGE FIRMEN UND PROGRAMMINSERENTEN ZU BERÜCK-
SICHTIGEN.

BESTEN DANK.

Restaurant
Schönbrunnen

3053 Münchenbuchsee
B. & E. Gyger-Geeler
Telefon 031 86 02 94



Mit junger Mode

sollen Sie Ihren Oldtimer fahren.
Das macht ehrlich Spass.

Eine Lederjacke im Stil der Pioniere,
Jeans aus währschaftem Manchester, ein
toller Pullover und das sportliche Hemd.

Gute Fahrt!

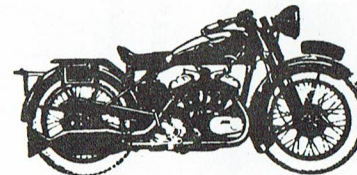
TRAIN

Mode für junge Leute

Poststrasse 6, 3400 Burgdorf
bei den blauen Fensterläden

REPARATUREN - REVISIONEN - RESTAURATIONEN

AN VETERANEN - MOTORRÄDERN



Motosacoche 1934, 850 ccm SV

ZWEIRAD-CENTER

J. Windler

GYSNAUWEG 11, 3400 BURGDORF 034 22 19 41 G.
45 30 35 P.



ALONSO & LEHMANN
Elektroakustik

CH-3400 Burgdorf

Bernstrasse 73
Tel. Geschäft 034 2277 00
Tel. Privat 034 22 48 67

- Audio- & Lightshows für Discotheken
- Akustische Anlagen für Hotels, Mehrzweckgebäude usw.

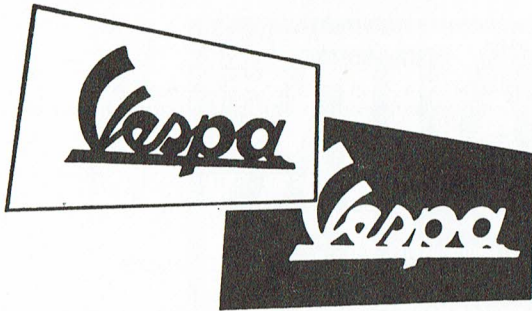
allnorm
DIE KÜCHEN DIE PASSEN

- Kücheneinrichtungen zu äusserst günstigen Preisen
- eine eigene Ausstellung mit grosser Auswahl
- fachmännische Beratung und Montage durch unsere Küchenspezialisten
- Einbau, Umbau oder Ergänzungen innert wenigen Tagen durch unser geschultes Personal.

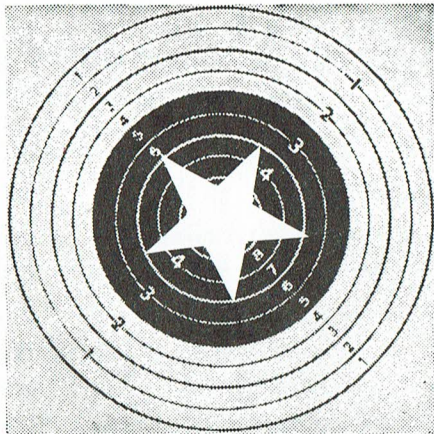
ALLNORM-KÜCHEN AG
Falkensteinerstrasse 54
4053 Basel

STARTLISTE VOM 4./5. SEPTEMBER 1982

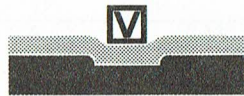
ST.NR.	NAME - VORNAME	WOHNORT	MR. MARKE	CCM	BAUJAHR
K L A S S E 1					
RIEMEN- ODER DIREKTANTRIEB -----					
K L A S S E 2					
BIS 1928, OHNE SEITENWAGEN					
1	SCHLOSSER HANSPETER	ZOLLIKOFEN	MOTOSACOCHE	500	1919
2	ZIMMERLIN CHRISTIAN	BÖTZINGEN	BMW	490	1923
3	SCHLOSSER FRANZ	ZOLLIKOFEN	CONDOR	250	1923
4	BÄCHLI FELIX	BELLIKON	ACE	1300	1924
5	HIRSIGER MANFRED	LIEBEFELD	MATCHLESS	250	1926
6	JEAN-MAIRET MICHEL	THUN	ROYAL-ENFIELD	350	1926
7	GLUTZ MANFRED	SOLOTHURN	GILET	500	1927
8	SIEGENTHALER MAX	BURGDORF	CONDOR	500	1928
9	.	.	.	.	.
10	.	.	.	.	.
K L A S S E 3					
BIS 1945, OHNE SEITENWAGEN					
11	SCHMID ALFRED	AARAU	CONDOR	500	1930
12	KÖLLER HANS-PETER	ZOLLIKOFEN	MOTOSACOCHE	500	1930
13	NEUKOM JAKOB	MURI	MOTOSACOCHE	500	1932
14	BÜRKI MAX	BERN	MOTO GUZZI	500	1932
15	EGLOFF BRUNO	NEU ST. JOHANN	MOTOSACOCHE	500	1932
16	GRAF CHARLES	SUHR	MOTOSACOCHE	500	1933
17	GASSMANN HANSRUDOLF	HOCHFELDEN	HARLEY DAV.	750	1934
18	KARL FRITZ	BARR	SCOTT	596	1934
D 19	HILPERT URSULA	OEKINGEN	DÜRKOPP	98	1938
20	HEINI FRITZ	ZÜRICH	HARLEY DAV.	750	1939
21	ACKERMANN OTTO	PFÄFFIKON	JNDIAN	1300	1939
22	KAUFMANN GEORG	BELLIKON	JNDIAN	1260	1939
23	SENN ARNOLD	HOCHFELDEN	HARLEY DAV.	750	1942
24	TELLENBACH FRITZ	PORT	ZÜNDAPP	600	1959
25	CHRISTEN ALFRED	WOLLERAU	MOTOSACOCHE	850	1934



Offiz. Vespa-Service
Heinz Müller
 Velos-Motos
 Hopfenweg 40
3007 BERN
 Tel. 031 45 55 16



**Dreistern-Sparen
 mit der Volksbank—
 ein Volltreffer!**



Schweizerische Volksbank
 Gotthelfstrasse 50
 3400 Burgdorf
 034 22 85 85

Badertscher & Söhne
Moto-Center Heimberg

Telefon 033 37 12 82

30 Jahre 1946-1976

H A U P T - V E R T R E T U N G
 von
BMW HONDA JAMAHA KAWASAKI

STARTLISTE VOM 4./5. SEPTEMBER 1982

ST.NR.	NAME - VORNAME	WOHNORT	MR. MARKE	CCM	BAUJAHR
K L A S S E 4					
BIS 1960, OHNE SEITENWAGEN					
26	VOLPATO EUGEN	BAAR	MOTO GUZZI	250	1947
27	SCHWENGLER OTTO	WINTERTHUR	SCOTT	598	1947
28	JEKER HANSPETER	BALSTHAL	MOTO GUZZI	500	1947
29	AFFOLTER HANSRUEDI	SOLOTHURN	B S A	500	1947
30	.	.	.	.	.
31	JERJEN EWALD	MÜNSINGEN	HARLEY DAV.	750	1948
32	KUNZ FRITZ	WIEDLIBACH	MOTO GUZZI	500	1948
33	HAFNER WERNER	OBERENTFELDEN	A J S	500	1949
34	HERI WILLI	BIBERIST	B M W	250	1950
35	HUTMACHER PETER	BERN	A J S	500	1950
36	ERNST HANSRUDOLF	OLTEN	B M W	250	1950
37	GRENACHER PETER	DEITINGEN	CONDOR	580	1952
38	GERBER ERNST	LANDISWIL	ZÜNDAPP	600	1952
39	BERCHTOLD MARCEL	LIEBEFELD	MATCHLESS	500	1952
40	STRÄSSLE HANS	ST. MORITZ	CONDOR	581	1953
41	HERZIG HANS	NIEDERBIPP	A J S	500	1953
42	MEURY WALTER	ALLSCHWIL	TORNAX	250	1953
43	FREIER ERWIN	UBSTADT	ADLER	200	1954
44	KOBEL ROBERT	GÜMLIGEN	ADLER	250	1954
45	HÖHENER WALTER	AARBERG	ADLER	250	1955
46	HEGI PETER	OBERHOFEN	SUNBEAM	487	1955
47	ZIMMERMANN FREDI	BUOCHS	A J S	500	1955
48	WITTWER ALFRED	SEUZACH	B M W	250	1956
49	BOLLIGER WILLI	STETTLEN	A J S	500	1957
50	RUFER KURT	BERN	MOTO GUZZI	74	1957
51	.	.	.	.	.
52	.	.	.	.	.
53	.	.	.	.	.
54	.	.	.	.	.
55	.	.	.	.	.

A C H T U N G, W I C H T I G E M I T T E I L U N G

DA UNS DIE STARTNUMMERN VON COOP SCHWEIZ NUR LEIHWEISE ZUR VERFÜGUNG GESTELLT WURDEN, MÜSSEN WIR ALLE TEILNEHMER HÖFLICH BITTEN, NACH BEENDIGUNG DES GYMKHANAS DIE STARTNUMMER SOFORT WIEDER ABZUGEBEN, DA WIR SIE AM MONTAG WIEDER ZURÜCK SENDEN MÜSSEN.

BESTEN DANK FÜR EURE MITARBEIT.

2000

**Fahrrad- und
Motorradgeschäfte**

erkennen Sie an diesem Zeichen
Wir bieten Gewähr für
Service-Garantie
auch nach dem
Kauf.

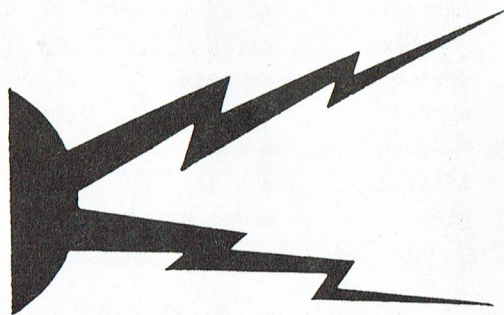


garantie-service

garantie-service

**Fahrrad- und Motorradgewerbe-Verband
Burgdorf-Fraubrunnen**

TOURING  **BERNERHOF**
BURGDORF



Walter Liechti & Co., Metallveredlung
Balderstrasse 19, 3007 Bern, Telefon 45 48 01

empfehltsich für:

verchromen, vernickeln
versilbern, vermessen
schleifen und polieren
glanzverchromen

STARTLISTE VOM 4./5. SEPTEMBER 1982

ST.NR.	NAME - VORNAME	WOHNORT	MR. MARKE	CCM	BAUJAHR
K L A S S E 5					
		BIS 1960, MIT SEITENWAGEN			
56	BALTISBERGER ERNST	AFFOLTERN	WANDERER	300	1907
57	AMSTUTZ JÖRG	HÜNIBACH	HARLEY DAV.	500	1929
58	ZIMMERLIN HANS	BÜTZINGEN	JNDIAN	1300	1930
59	DUTLER ELIAS	BERN	MOTOSACOCHE	750	1930
60	MÜLLER EDUARD	HEIMENSCHWAND	CONDOR	1000	1943
61	NIEDERHAUSER WILLI	TÄGERTSCHEN	CONDOR	750	1948
62	BITTERLI ANDREAS	MÜNCHENSTEIN	TRIUMPH	500	1948
63	ANDEREGG HANSPETER	NIEDERBIPP	BMW	600	1953
64	MÜLLER REINHARD	BELTERSHAUSEN	HOREX	342	1953
65	AMREIN EDWIN	RHEINFELDEN	BMW	500	1954
66	MEURY RAYMUND	ALLSCHWIL	BMW	500	1955
67	KÜPPEN HORST	HOMBERG	HOREX	400	1955
D 68	ESCHLER KÄTHI	HÜNIBACH	CONDOR	580	1952
69	WEBER ERNST	JENS	BMW	500	1953
70	WYDER THOMAS	OBERGLATT	BMW	600	1960
71	AEGERTER	FRITZ	CONDOR	750	1948
72	.	.	.	.	.
73	.	.	.	.	.
74	.	.	.	.	.
75	.	.	.	.	.
76	.	.	.	.	.
77	.	.	.	.	.
78	.	.	.	.	.
79	.	.	.	.	.
80	.	.	.	.	.
81	.	.	.	.	.
82	.	.	.	.	.
83	.	.	.	.	.
G 84	DEHNER GEORG	OBERBECHINGEN	HORIZONT		1922
G 85	RYSER KASPAR	AMSOLDINGEN	ALCYON	..98	1923
G 86	COUTURIER ALEXIS	CAROUGE	MOTOSACOCHE	500	1931
G 87	BLEICH LAURENT	SACONNEX	OGAR	350	1848
G 88	BITTERLI ANDREAS	MÜNCHENSTEIN	MILITÄRRAD		1938
G 89	WITSCHI DENISE	RIEHEN	OPEL		1936
G 90	WITSCHI HEINZ	RIEHEN	ROVER		1890



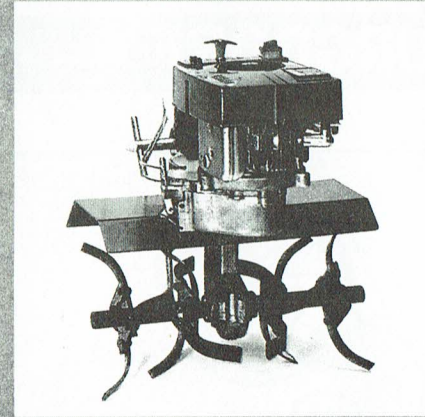
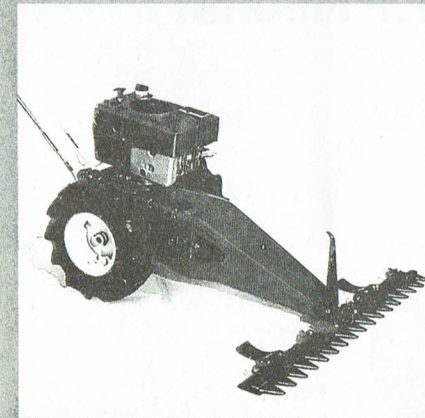
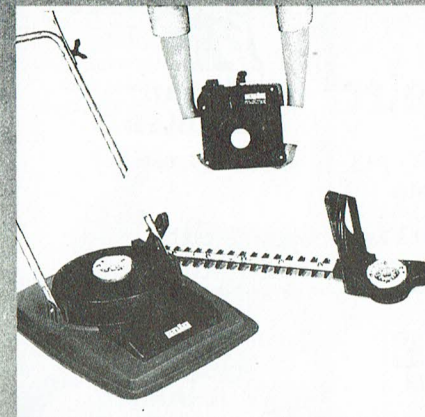
Auto Lack

Gebietsvertretung:

FARBEN-Habegger, Burgdorf
 Lyssachstrasse 131, Tel. 034 22 31 00




SNACK RESTAURANT
CARRERA
HOTEL GARNI
 OBERBURGSTRASSE 13, 3400 BURG DORF
 TEL. 034/225418



SOLO

VERKAUF + SERVICE
 J. WINDLER
 GYSNAUWEG 11, BURG DORF


**METZGEREI
WURSTEREI**

☎ 034 - 22 30 86

Siegenthaler

Postcheckkonto 34 - 243
3414 OBERBURG


**RESTAURANT
ZUM ADLER**

☎ 034 - 22 30 78

Prima Fleisch - Heimelige Gaststube,
und Wurstwaren gutbürgerliche Küche



Carrosserie KKF Neuhof

Ferdinand Kauer

Neuhof 3422 Kirchberg Tel. 034 / 45 45 26

AUTOFAHRSCHULE



BURGDORF ☎ 22 58 53

Fritz Althaus
Haldenweg 3, 3400 Burgdorf
034 - 22 58 53

Ric Althaus
Kirchmattstr. 22, 3422 Kirchberg
034 - 45 49 85

Ausbildung für:
Personenwagen, Motorrad,
Taxi und Mofa
Theorielokal: Kirchbergstr. 15

Viktor Lorenz



Saurer-Service



Berna-Service



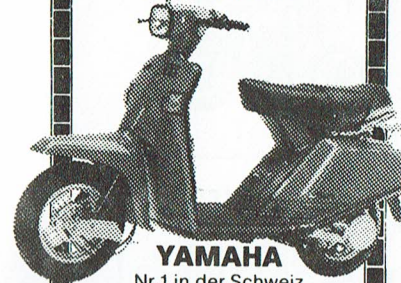
Mercedes-Service

Lastwagen-
Reparaturwerkstätte AG
3327 Lyssach-Burgdorf

Tel. 034 45 10 40

**YAMAHA
BELUGA**

Elektrisch starten...
Gas geben... losfahren
ohne zuschalten und kuppeln
dank Variomatik



YAMAHA
Nr. 1 in der Schweiz
Beratung, Verkauf, Service:

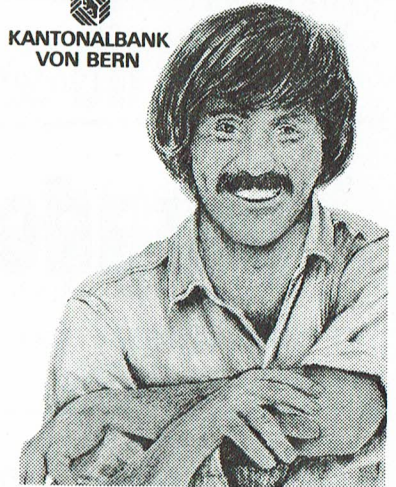
**Velos - Motos
H. Hofer**

Murtenstr. 221 Tel. 56 06 40
3027 Bern

Fast so gut wie eine Lohnerhöhung:
ein Lohnkonto bei uns.
Es spart Mühe, Zeit und Geld.

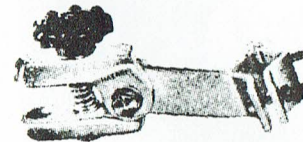
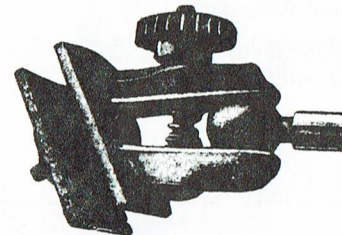
Ihr Konto bei der Kantonalbank.
Es lohnt sich dreifach.


**KANTONALBANK
VON BERN**



Burgdorf, Bahnhofstr. 2
Tel. 034 / 22 63 63

Utzenstorf, Poststr. 12
Tel. 065 / 45 46 44



ERNST HAERRY

3053 Münchenbuchsee BE
Apparatebau Mech. Werkstätte

Anhänger-Kupplungen
für Velo und Mofa

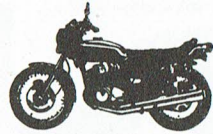
Erhältlich im
Zweirad-Fachgeschäft



We di Töff nümme wot go, geisch i ds Nati
ga ne Chäs-Schnitte ha.

Fam. Leuenberger
Rest. NATIONAL
3400 Burgdorf

Tel. 034 / 22 30 98



pomdor ag

SPONSOR des GRATIS-DRINK

Apfelsaft
Apfelwein
RAMSEIER
ist besonders
fein



Paul Rüfenacht
Velos - Motos - Autos
Lützelflüh

Telefon 034 61 19 07

Garage Bauder 3414 Oberburg

☎ 034 22 33 88



FIAT

Heinz Bauder
Eidg. dipl. Automechaniker
Postcheck 34-3454

Offizielle
Mercedes-Benz-Vertretung
PW und Transporter

Offizielle Fiat-Vertretung
PW und Transporter

GOLF-FAHRSCHULE - BURG DORF



A. Windler

034 - 22 58 91

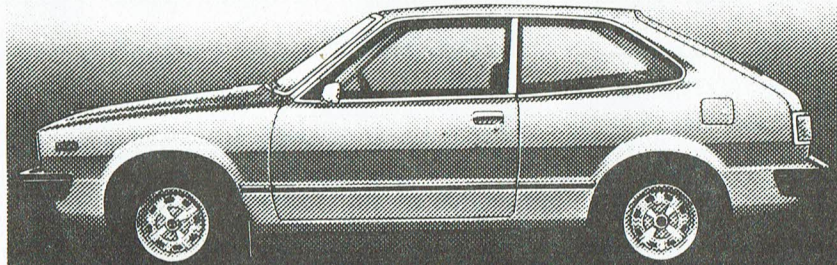
N E U : AUDIOVISUELLER - Unterricht
Kompleter Theorielehrgang in 6 Abenden
LEICHTESTE und WIRKUNGSVOLLSTE LERNMETHODE
THEORIE : Mo. und Mi. 20.00 Uhr Gysnauweg 11
Ausbildung für alle KATEGORIEN inkl. Automat



**Berücksichtigt bei Euren Einkäufen
unsere Inserenten**



Accord Coupé. Mehr als nur sportlich.



Das Accord Coupé mit Frontantrieb und Hecktüre begeistert ebenso durch seine Honda-typische Sparsamkeit. Honda Accord 1600 Coupé Luxe: Fr. 14 290.- (+ Fr. 80.- Transport). Das Accord Coupé gibt's auch in der Super-Luxus-Ausführung GL/EX mit serienmässiger Servolenkung.

HONDA AUTOMOBILES

Gyri Garage H. Gugger

eidg. dipl. Automechaniker
Service, Reparaturen, Elektrodienst
Telefon 034 22 68 81

Steinhauerarbeiten
Fassadenrenovationen
Fassadenreinigung
Liefen und versetzen
von Natursteinen

Hans Jost AG, Merianweg 1, 3400 Burgdorf
Telefon 034 2251 05

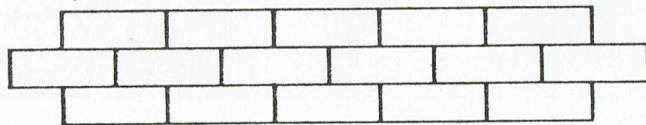
ELEKTROUNTERNEHMUNG

max sägesser

GYRISBERGSTRASSE 31
3400 BURG DORF
TELEFON 034 22 47 44

Alfred Bürki
Baugeschäft

Lyssachstrasse 136 3400 Burgdorf Tel. 034 229876



Umbauarbeiten, Neubauten
Gebäudeunterhalt, Renovationen



Fahrschule

BMW

Werner Beer

Hasle-Rüegsau

Rasche und seriöse Ausbildung

Emmenstrasse 224, Telefon 61 24 82

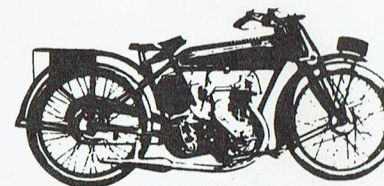


Offizielle Vertretung
Verkauf - Eintauch - Service
Ersatzteillager - Leasing - Kredit
Automatische Waschanlage


Schweizerische Mobiliar
Versicherungsgesellschaft

Generalagentur Burgdorf
ERNST DELLSPERGER

Beratung in allen Versicherungsfragen
Urs Hofer Burgergasse 46a 3400 Burgdorf
Tel. 034 22 20 91



MOTOSACOCHE
TYPE 1 C 102 H2 HP STANDARD



MOTOSACOCHE
TYPE 2 C 10 F 1 HP SUPERSPORT

Jakob-Markt Zollbrück

Das Emmentaler Einkaufszentrum für
Wolle, Textilwaren, Lebensmittel

Das Besondere im JAKOB-MARKT

Freundliche, persönliche Atmosphäre
Auf Wunsch fachmännische Beratung
Immer Gratis-Kaffee an der Kaffee-Bar
Genügend Parkplätze direkt vor dem Haus

Qualitätswaren zu attraktiven Preisen



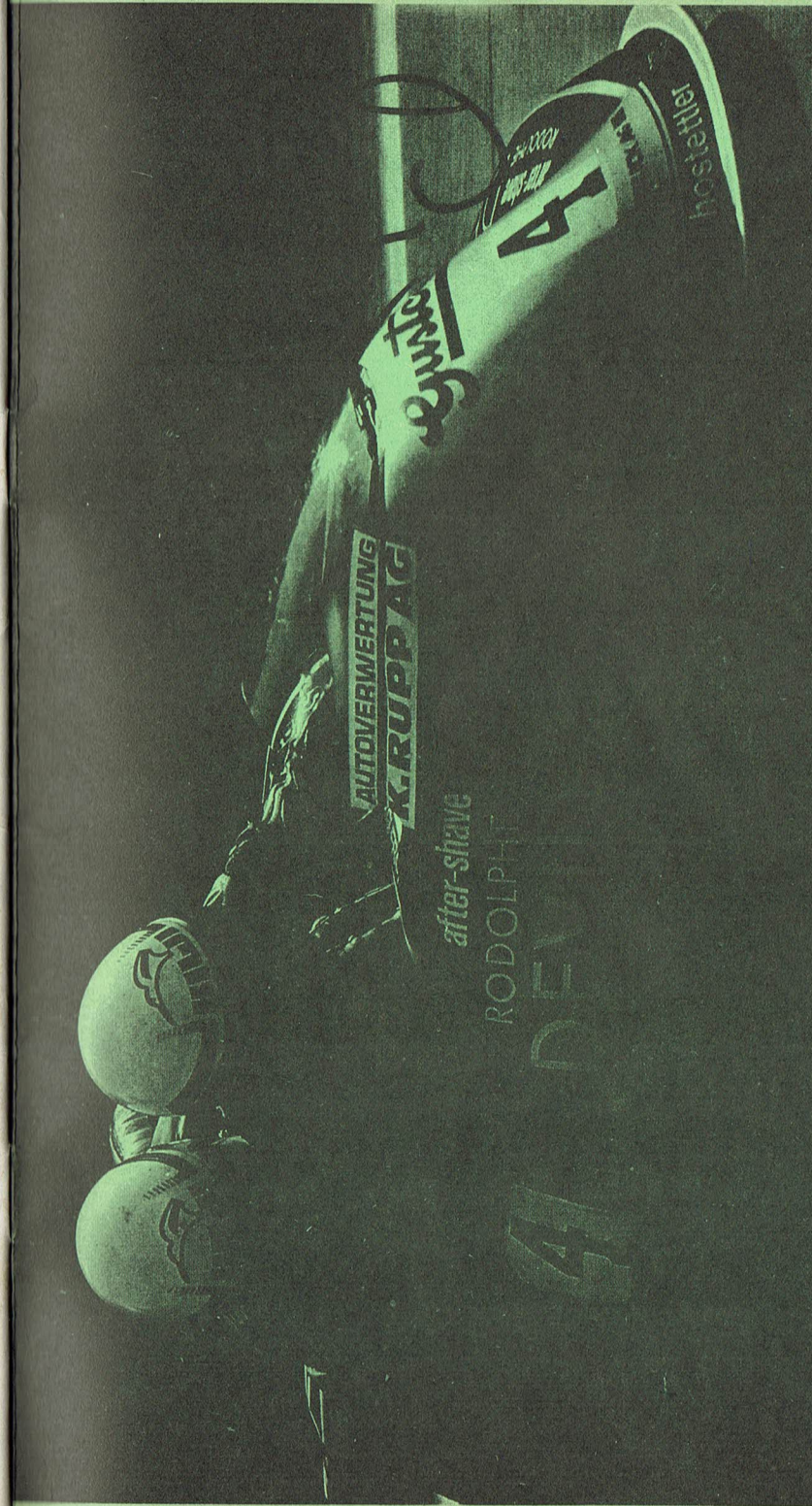
DIE GUTE,
VORTEILHAFT
MARKENWOLLE



**Strickwollen in einer über-
wältigenden Auswahl von über
100 Qualitäten und 2000
verschiedenen Farbtönen!**

Das führende Fachgeschäft und in der Schweiz einmalige
Einkaufsparadies für die auf beste Qualität bedachte und klug
rechnende Hausfrau und Strickerin!

Immer freie Besichtigung. Sie werden von keiner Verkäuferin zum
Kauf gedrängt. Bedienung und Beratung nur auf Ihren Wunsch!



**Autoverwertung
KARL RUPP AG
3053 Münchenbuchsee**

Telefon 031 86 08 72

Wir empfehlen aus unserem
reichhaltigen Bestandteillager
laufend:

Ersatzteile von Personen- und
Lastwagen

Expressdienst